

**Statutární město Karlovy Vary**

**a**

**Ing. Daniela Škubalová – Projekční kancelář**

---

**Dodatek č.1**

**MANDÁTNÍ SMLOUVY**

(úprava termínu podání žádosti o stavební povolení)

---

(dále jen „Dodatek č.1“)

**KARLOVY VARY 2013**

Dnešního dne, měsíce a roku:

**Statutární Město Karlovy Vary**

sídlo: Moskevská 2035/21, Karlovy Vary, PSČ: 361 20  
IČ: 00254657  
DIČ: CZ00 25 46 57  
bankovní spojení: Komerční banka  
č.úctu.: 27-5620600237/0100, vedený u Komerční banky  
jednající: Ing. Petrem Kulhánkem, primátorem města

*na straně jedné jako mandant (dále jen „mandant“)*

a

**Ing. Daniela Škubalová – Projekční kancelář**

fyzická osoba  
sídlo: U Bachmače 29, 326 00 Plzeň  
jednající: Ing. Daniela Škubalová  
IČ: 13890450  
DIČ: CZ 5651090258  
bank. spojení: ČS a.s. pobočka Plzeň-Slovany  
č.úctu: 724733349/0800

*na straně druhé jako mandatář (dále jen „mandatář“)*

VZHLEDEM K TOMU, ŽE:

- (A) Mezi mandantem a mandatářem byla dne 25.2. 2013 uzavřena mandátní smlouva (č.2013 – 00017/ORI), dále jen Smlouva, jejímž předmětem je provedení investorsko-inženýrské činnosti pro stavbu označenou jako „Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary“; a
- (B) Mandatář požádal objednatele dopisem ze dne 20.11. 2013 o přípravu Dodatku č.1 mandátní smlouvy, ve kterém bude upraven termín podání žádosti o stavební povolení; a
- (C) Rada města Karlovy Vary schválila na svém jednání dne ...*17.12.2013*... uzavření Dodatku č.1 ke Smlouvě, na základě kterého se upraví termín podání žádosti o stavební povolení; a
- (D) Mandatář prohlašuje, že je schopný práce dle tohoto Dodatku č.1 řádně provést a dokončit v dohodnutém termínu a ve sjednané kvalitě, a že si je vědom skutečnosti, že mandant má značný zájem na provedení prací jako celku, které je předmětem Smlouvy a jejího dodatku č.1 v čase a kvalitě stanovených Smlouvou,

dohodly se smluvní strany na uzavření tohoto

**DODATKU č. 1**

**MANDÁTNÍ SMLOUVY**

I.

Smluvní strany se dohodly následovně:

A) V článku III. se odst. 3.8. mění a jeho nové znění je následující:

- 3.8. *Mandatář se zavazuje podat žádost o příslušné územní rozhodnutí nejpozději do 2 měsíců ode dne předání dokumentace pro územní řízení (DUR) a žádost o příslušné stavební povolení, nebo o sdělení k ohlášení stavby dle této smlouvy nejpozději do 3.1. 2014.*

II.

Ostatní ustanovení Smlouvy ze dne 25.2. 2013 zůstávají beze změny.

III.

- 1) Tento Dodatek č.1 nabývá platnosti a účinnosti podpisem oběma smluvními stranami.

- 2) Tento Dodatek č.1 je vyhotoven ve dvou stejnopisech, z nichž mandant i mandatář obdrží jeden stejnopis. Každé vyhotovení tohoto Dodatku č.1 má právní sílu originálu.
- 3) Obě smluvní strany potvrzují autentičnost tohoto Dodatku č.1 a prohlašují, že si jej přečetly, s jeho obsahem souhlasí, že byl sepsán na základě pravdivých údajů, z jejich pravé a svobodné vůle a nebyl uzavřen v tísní ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek, což stvrzují svým podpisem, resp. podpisem svého oprávněného zástupce.
- 4) Statutární město Karlovy Vary ve smyslu ustanovení § 41 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích, potvrzuje, že u právních úkonů obsažených v tomto Dodatku č.1 byly splněny ze strany Statutárního města Karlovy Vary veškeré, zákonem č. 128/2000 Sb. či jinými obecně závaznými právními předpisy stanovené podmínky ve formě předchozího zveřejnění, schválení či odsouhlasení, které jsou obligatorní pro platnost tohoto právního úkonu.

**Přílohy:**


- Příloha č.1: Žádost mandatáře ze dne 20.11. 2013  
Příloha č.2: Kopie výpisu z usnesení č. RM/111/1/13 ze 4. jednání Rady města Karlovy Vary, které se uskutečnilo dne 29.1. 2013, Věc: Veřejná zakázka „Zpracování projektové dokumentace včetně inženýrských služeb pro projekt – Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary“ – vyhodnocení zadávacího řízení  
Příloha č.3: Výpis z usnesení z jednání Rady města Karlovy Vary, které se uskutečnilo dne 19.12. 2013

V Karlových Varech dne 19.12. 2013



Statutární město Karlovy Vary  
jednající  
Ing. Petr Kulhánek  
primátor města



  
**ING. ŠKUBALOVÁ DANIELA**  
Projekční kancelář  
U Bachmače 29, 326 00 Plzeň  
Tel. 377 440 345, 377 455 842  
IČO 13890450, DIČ CZ5551090258

Ing. Daniela Škubalová



Projektovní kancelář Ing. Škubalová  
U Bachmače 29, 326 00 PLZEŇ  
☎ 377 455 842, fax: 377 440 345, e-mail: d.skubalova@volny.cz  
IČO 13890450, DIČ CZ 5651090258

**Magistrát města Karlovy Vary**  
**Moskevská 21**  
**361 20 KARLOVY VARY**

Naše značka: 922 /2013/ Pít.

Datum: 20.11.2013

**Věc: Žádost o prodloužení termínu na podání žádosti o stavební povolení**

**Akce: Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary**

Naše projekční kancelář zpracovala projektovou dokumentaci pro územní rozhodnutí a stavební povolení na výše uvedenou akci. Při provádění inženýrské činnosti pro získání podkladů pro podání stavebního povolení došlo k prodlení při projednávání majetkoprávních vztahů. Jedná se o projednání smlouvy na provedení stavby na pozemcích Karlovarského kraje, především o pozemek parc. č. 596 v k.ú. Drahovice, na kterém i v současnosti je proveden v Americké ulici levostranný chodník ve směru staničení k Rumunské ulici. V současnosti probíhá projednávání smlouvy u obou smluvních partnerů. Pro podání stavebního povolení jsou potřebné potvrzené smlouvy. Z tohoto důvodu prosím o prodloužení termínu na podání stavebního povolení do 3.1. 2014.

Děkuji za pochopení, s pozdravem

Ing. Daniela Škubalová  
tel. 377 455 842



## Usnesení č. RM/111/1/13

z 4. jednání Rady města Karlovy Vary, které se konalo dne 29.01.2013

**Věc: Veřejná zakázka „Zpracování projektové dokumentace včetně inženýrských služeb pro projekt - Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary“ - vyhodnocení zadávacího řízení**

Rada města Karlovy Vary

1) **rozhodla** o vyloučení uchazeče společnosti Inplan CZ s.r.o., IČ: 29116040, Karlovy Vary, z důvodu nepodepsání předloženého návrhu smlouvy o díla a návrhu mandátní smlouvy z další účasti v zadávacím řízení veřejné zakázky "Zpracování projektové dokumentace včetně inženýrských služeb pro projekt - Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary"

2) **rozhodla** o výběru nejuvhodnější nabídky zadávacího řízení o veřejnou zakázku "Zpracování projektové dokumentace včetně inženýrských služeb pro projekt - Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary" v tomto pořadí:

1. Ing. Daniela Škubalová – Projekční kancelář, Plzeň, IČ: 13890450, s nabídkovou cenou 245.000,- Kč bez DPH
2. PRAGOPROJEKT, a.s., Praha 4, IČ: 45272387, s nabídkovou cenou 290.000,- Kč
3. AF-CITYPLAN s.r.o., Praha 1, IČ: 47307218, s nabídkovou cenou 370.000,- Kč

3) **schválila** uzavření

I) smlouvy o dílo mezi Statutárním městem Karlovy Vary a Ing. Daniela Škubalová – Projekční kancelář, Plzeň, IČ: 13890450, na zpracování kompletní projektové dokumentace pro projekt "Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary", za nabídkovou cenu ve výši 225.000,- Kč bez DPH,

II) mandátní smlouvy mezi Statutárním městem Karlovy Vary a Ing. Daniela Škubalová – Projekční kancelář, Plzeň, IČ: 13890450, na zajištění inženýrských služeb pro vydání rozhodnutí o umístění stavby a stavební povolení pro projekt "Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary", za nabídkovou cenu ve výši 20.000,- Kč bez DPH.



Ing. Daniel Riedl  
vedoucí odboru rozvoje a investic

**Usnesení č. RM/2224/12/13****z 36. jednání Rady města Karlovy Vary, které se konalo dne 17.12.2013****Věc: Mandátní smlouva „Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary“ -  
Dodatek č.1**

Rada města Karlovy Vary

schválila uzavření Dodatku č. 1 k Mandátní smlouvě uzavřené mezi Statutárním městem Karlovy Vary a Ing. Danielou Škubalovou – Projekční kancelář, Plzeň, IČ: 13890450, na zajištění inženýrských služeb pro vydání rozhodnutí o umístění stavby a stavebního povolení pro projekt „Rekonstrukce ulic Americká a Rumunská, Karlovy Vary“, na základě kterého se z důvodu projednávání majetkoprávních vztahů s Karlovarským krajem, prodlužuje termín podání žádosti o vydání stavebního povolení do 3.1.2014, v předloženém znění.



Ing. Daniel Riedl  
vedoucí odboru rozvoje a investic